

資治通鑑釋文

一
玉
八
冊



資治通鑑釋文卷第八

右宣義郎監成都府糧料院史 炤

魏紀一

通鑑卷六十九

起上章困敦盡元默攝提格卽庚子至壬寅凡三年

世祖文皇帝上

帝姓曹諱丕魏王操之子立爲魏太子襲封魏王尋受漢禪改元黃初國號魏追封操武皇帝廟號

太祖黃初元年氣執

皆做此

望施

也與也

芟刈

上所銜切刈也或作薪下

魚廢切

幾平

巨希切

鄴

逆怯切漢魏郡

騷動

蘇曹切

譙沛

上昨焦切下博

蓋切譙卽漢沛國之邑入三國屬魏

爲作

下僞切

長檄

爲刑狄切以木簡爲書長尺二寸

稟食

力錦切通作廩

鄢陵

於噫切漢潁川邑三國屬魏

行列

行音杭伍也

矯

舉小切

以繫

胡計切聯屬也亦作系

華歆

華去聲姓

璽紱

分物切璽之組

詡

況羽切

臨菑

側持切水名一作淄漢齊國之邑三國屬魏

掾

屬

也刺姦掾官

虞

羊智切又

魚豢

魚姓也

諺

俗言也

性分

扶問切興

莫聲

不調

徒弔切

舉邪

余遮切

他選

須選切銓擇之

灋

古法

區別

筆別切別

異也涼州漢改雍州曰涼州為刺史治隴校尉胡校切校者營壘之

一校尉因豐許慎切隙鏹卒離音猝忽也徇軍辭峻切行示也河西漢置張掖

武威金城於河西謂之燉煌徒渾切漢郡名應劭曰燉後牽北塞先代切才觀神觀之觀睦筠輒切晃胡廣切衰斬千回切或

日猗北塞邊塞也才觀神觀之觀睦筠輒切晃胡廣切衰斬千回切或

日衰在胸前也斬謂而墮亦作隳禪時戰切下同唐愷悌可亥切

裳下不緦直斬割之而墮亦作隳禪時戰切下同唐愷悌可亥切

也梯易圖緯于貴切圖繁陽魏郡之邑在繁水之燎祭力照切燔正

胡皇諱改從平聲始得不切沙幕莫各切沙土曰嘿然通作默

蝗胡光切裾斤於切○二年羨延面切羈旅居宜切羈寄武擔都監切

都覃切山名在成都西古蜀王如死阮丘庚切鼎峙文里切亦作

使五丁就五都擔土於此葬遂為名阮丘庚切鼎峙文里切亦作

立而索虜悉各切拓跋魏也自云拓天而生拔地而長遂以氏焉朱

耶邪音耶西突厥之號至唐憲宗時有朱邪盡要皆要平聲蕞爾徂

貌切小以識誌記鄂五各切漢江夏邑孫權瑁禪上莫報切甄氏

側鄰切 鄱古俞芮切 貴嬪毗賓切婦也 不得見胡甸切下朝上 譖側

切護譖詰戰切 嘗所景切過也 効胡得切 胡軍逸織切飛貌 斃故以號將軍

死也 毗祭切 不應於陵 宓美畢 槁張瓜切 不悛且緣切止 江州漢巴郡

巴瑾渠遴 遺弋季切有 易於易去聲 委質職日切形也 所閒居覓

也 巫音誣 漢南郡之邑應劭曰巫 秭歸蔣兕切漢南郡之邑字或

屈原被放忽然暫歸有賢姊曰女須亦 宛於元切漢南 平輿音預

歸喻令自寬因以名其地三國屬吳 南邑 鄧城工掾切漢濟 陘侯夾切隘 焦額上慈消切下秦 慙恚

於避切 稟騎上賴妙切 傳讀日 俘芳無 彪補休 馮几馮音 皮弁皮

怒恨也 行馬周禮掌舍設棹行馬也 盧水胡在北地名治元 鸛陰口

冠也 鸛武威郡有鸛陰云故屬安定入三國屬魏 且次漢武威邑地理

日指音直次音 顯美地名在武 勞賜上郎到切 見糧胡甸切下虜

寇鈔楚交切又楚 挑戰上徒了切 截昨結切 不別筆列 持著直略

也外沮材汝切註誤占賣切行陳音杭下直觀切艘蘇曹切摘句

上他歷切挑也吳難難如字言吳不玳瑁上徒戴切通作璫下莫沈珩式

荏切下灑沙下切翻孚袁繇吏周切劉跼頓上徒盍切烏元丘力

何庚切鮮卑頓相然切山名漢時東胡為匈奴冒三年鄯善時戰切西域

千五百里龜茲前書音丘慈今龜音丘物切茲音沮惟切蓋急于

闐徒賢切又徒覓夷道南郡之邑蜀先獠亭許交切在漢夷道當

罷蒲廉切恨山漢之南郡邑舊屬武陵五谿沅水出牂牁自牂牁

五谿見鄧州北諸郡為鄧州尋復為荊州譙古宄切揣之楚委

也更嘗工新切瓦解音蟹鏡鎧上尼交切小鉦也周禮以金傅彤

以戎後殿都甸切軍方甫安切調度上徒鈞切下徒故切輯睦上

入切和也駱統虛各切姓柵測革切編橫受上戶孟切棧潛

也士嬖寵而得幸曰嬖乘輿上食證切下寅諸切四馬輿車也天

處則當乘輿以行天下故羣臣託乘輿以言之
權築塢郤音碑頻彌切微倖胡耿切倖即幸也下緬纜盧上音儒水名在
於北維逆散北諍切瑋羽鬼切創夷初莊切皆傷
舟散走也瑋切創夷也或作瘡痍

魏紀二

通鑑卷七十

起昭陽單闕盡強圍協洽即癸卯至丁未凡五年

世祖文皇帝下○黃初四年永安漢主為陸遜所敗於夷陵羨溪

羨音夷江夏沙羨縣即其處去濡須三十里三國屬吳奄至衣檢切襲席入切春秋釋例自

內讀曰橐皋橐音托又章夜切覃昌朝羣經音辭皋裁五千裁與

樓櫓郎古切城上守禦望樓也伺相吏切間隙古限切閒淺陋侯

切隘也通作狹荻筏上亭歷切下房越切詡况羽切卒謀七忽切省疾息井切

也呼骨越音嶺音蜀地名本若遠于願切敝蹻史記虞卿

釋云蹻草屨也舉天切好合好去牛喘昌充切斬春音祈縣名漢屬江夏郡雍

闔丘哀切通作開
益州郡大姓
伉口浪切
牂柯牂柯者係舩杙也楚伐夜郎至且

牂柯江漢武帝元鼎六年開置牂柯縣餘招
郡牂茲郎切柯居何切三年系蜀地
數疑音胡獸名其性多疑每渡冰河
也狐疑且聽且渡故言疑者稱狐疑
執偈筆力切迫重險敷容

也○五年枹鼓風無切毗頻脂而旋旬緣切
州來國其地在淮潁之會潁水出潁川陽城東至下蔡入淮左
傳楚靈王狩于州來次于潁尾是也入三國屬魏潁餘頃切

輦衣去聲輦羽鬼石頭城名在吳丹陽
切說文大蔑也
至幾平聲亢衡口浪切猶考核下革切實也通暨暨其冀彈射

彈徒干切糾射也射處之止也
食亦切命中曰射
切役無幾幾數也步度根鮮卑別種檀石槐因眾畏服推為大人

也步度根乃攜貳戶圭切攜離
三世孫也
黠時當當去重思直用切
為之督益州故滇王國漢武帝所開縱足用切下更戰工衡切下

者察也
益州置也蜀主改曰建甯
六年謾所六鮑勛勛通黠虜切榮

更戰工衡切下
更戰工衡切下

更戰工衡切下

更戰工衡切下

更戰工衡切下

滇池 多年切漢益州郡之邑在蜀地滇池澤在縣西北 **渠率** 所類切通作帥 **不易** 以政切輕也 **渦** 烏禾切水

洄 爲渦又古禾切說文水入 **洶涌** 上誦拱切水聲下尹竦切騰也 **夜要** 要平聲 **蹴船**

子六切 **土豚** 徒渾切通作敦 **遏斷** 上烏葛切遮也下徒玩切絕也 **番陽** 音婆或作鄱漢

豫章邑吳芮所封號番君 **七年忿之** 撫吻切怒也 **標埒** 上卑遙切本

以此至三國吳置鄱陽郡 **識下盧拙切說文** **塹** 七豔切坑也 **鞋** 儒佳切 **琮** 藏宗切 **牛渚** 掌與切通作階在吳地丹陽蕪

湖晉號牛渚 **讜** 音黨 **交趾** 並足而止杜佑云南方夷人其足大指開廣若

城一名採石 **徽外** 吉弔切 **扶南** 南蠻國名西去林邑國三千餘里在海

郡入三 **人混漬者夢神賜之弓旦詣神祠得弓遂汎海至扶** **林邑** 南蠻國

南葉柳懼而降之於是混漬納以爲妻而據其國 **姓區有子曰連殺令自立爲王子孫遂襲其地** **烈祖明皇帝**

上之上 **太和元年** **魴** 符方切 **禦兒** 偶舉切吳郡有禦兒水在右越

卽此禦 **弋綈** 上逸職切黑色 **菲薄** 敷尾切 **以塞** 先代 **臧否** 音鄙 **禕**

或作語 **許歸** 去聲 **以遺** 聲 **禕** 實彌切 **行陳** 上胡郎切 **猥** 烏賄切 **諮諏** 諮通作咨

切

諛將侯切
谷事爲諛
也曲見兵
胡甸切
所有之兵也
震懾失氣也
疆場下夷益切
遂紕律
切通黥劓
上渠京切
墨刑在面或作劓
髡去髮切
欽大計切
以魏
興漢西城縣建安中置西城郡魏以
漢中遺人在東陞者置魏興郡

魏紀三

通鑑卷七十一

起著雍涪灘盡上章閼茂
卽戊申至庚戌凡三年

烈祖明皇帝上之下○太和二年
莫候切
子午王莽通之三秦記

日子午長安正南山名
秦嶺谷一名樊川屬魏橫門
孟康曰橫音
閣上典禮切說文屬

閼非比東
毗至切
郿音眉顏師古音媚漢
箕谷居之切或謂祈山

翹移切漢武都上祿卒聞
卒音
天水漢隴西郡地武帝分置天水郡

前湖水冬夏無增減故名
街亭漢陽隴縣有街泉亭所省將
所景

也
躋巨橋甄壯稽延切
譎挑了切求戰也如古之致師
詰問吉

切詰也 皖 邑胡管切古皖國漢廬江柴路 讀曰背湖 蒲昧切背旁江 亢

也 依 紆 地 胡卦切通 萬 雨 物相偶曰 先 人 蘇佃切下 疽 文癰也 切說

鬱 築 韃 居言切小種鮮卑 未 解 胡買切 塞 胷 悉則切 髮 髯 上撫兩

勿切或 潼 關 音童在漢宏農華陰縣本名衝關河自龍門 寶 叟 宗

切南蠻之 拊 手 拍手 切 蹉 跌 蹉倉何切切 鈍 徒困切 散 關 桑贊切關

道縣三 衝 車 昌容切 逆 射 神夜切謂迎其 遲 將 軍 遲去聲 陽 羨 面

切漢會稽 傳 著 上符遇切著也 〇 三 年 衛 字 古 道 駁 北角切猶 嘿 北

切通 很 胡墾切很戾 陘 侯夾切隘 狹 司 州 古洛邑漢河南郡光武

隸魏兼置司州 函 谷 古函谷關漢武帝徙關於新安乃於故關 婁

郎侯切會 跪 過委切 大 長 秋 奉宣中宮命張晏曰皇后卿也 纂 祖

切繼 長 信 帝祖母所居宮曰長信 昭 穆 市昭切父為昭子為 僭 差

切初加 建 業 本楚邑名曰金陵漢屬 李 悝 枯同 比 九 謂律法僅有九

百六 錯糴女救切 沔陽本東漢水一名沔受氏道水出武都顏師

踐切三 樂城在漢中城固 四年夷洲爾雅水中可居曰洲下 俘

國系蜀 樂城諸葛亮所築 〇四年夷洲爾雅水中可居曰洲下 俘

芳無切軍 見眾形甸切據今 颺與章切又 糾擿他歷切 毀訾才支

也莊子無 瑕覺上何加切玉之病 禁臬烏到 進趣遠須切 亟用訖

譽無訾 陽平關名在漢中郡褒中縣之西北 鈔截鈔楚交切略 赤坂

疾也 陽平褒中後改為褒城三國係蜀 鈔截鈔楚交切略 赤坂

甫遠切在 棧道士諫切架 採取他含 稽閣上古奚切畱止也 樵蘇

漢中成固 棧道木為之 採取他含 稽閣上古奚切畱止也 樵蘇

在焦切取薪 爨七亂切 吾省息井切察 合肥漢九江邑應劭曰夏

也蘇取草也 爨七亂切 吾省息井切察 合肥漢九江邑應劭曰夏

與淮合故曰 肥字或作肥 罷吾蒲縻切通 於邑上注胡切呼也

魏以為重鎮 使張遼守之 罷吾蒲縻切通 於邑上注胡切呼也

切憂也 辭觀辭說也觀 禰衡乃禮切姓 翦章庶 饋餉上求位切或

通作悒 辭觀辭說也觀 禰衡乃禮切姓 翦章庶 饋餉上求位切或

作饌 往使疏土切 乃解佳買切 漚口烏侯切在

作饌 往使疏土切 乃解佳買切 漚口烏侯切在

魏紀四 通鑑卷七十二

起重光大淵獻盡闕逢攝提 格卽辛亥至甲寅凡四年

此為試讀，需要完整PDF請訪問：www.ertongbook

烈祖明皇帝中之上○太和五年衛旂卒不可卒音上邽音邽

主漢縣名屬漢陽其地有邽山入三國屬魏

遮也通掘營其月切相况羽邾與膝同脛以御身嫁切迎也又椒

房茲消切皇后所居以椒和遞上大計切紫闥他達切宮中小料

度徒洛切青紱分勿切珥筆乃吏切常棣大計切詩鹿鳴之什爾

子如櫻蓼莪上音六下五何否隔否部鄙切塞也下矯枉舉天切

二號古伯切周王季之子號叔皆文王之母弟也封憤懣憤懣困

切煩適子都歷切正戮力音六說文曰戮力并阜陵漢九江郡之

入三國○六年入省思井切審也哭臨立禁切眾金墉餘封切在

西北角孟津在魏地河內郡周武王伐紂遼東遼音聊水名出塞

魏所築抵忤上典禮切觸也本作牴摩陂上眉波切地名在

公孫度所據抵忤下五故切逆也亦作牴摩陂古邾鄒即漢之河

龍見改名曰龍陂數與所角切成山音盛在東萊不焉知於虔

也與聞與音預眯夢眯寐音米物入目曰中大中去聲抉摘上一決

下他歷切發也從華從去聲請屬之欲切詳倚居綺切從○青龍元年龍

見顯形甸切土塞悉則切蕤如佳切累重上力瑞切下直用陁北戶經

陁山名在常山郡陁北師古句音章句之句或音鉤將干將

聲樓煩故樓煩胡地泄歸泥泄先列切鮮卑別種步幕北莫各切

北來降降平聲樂浪故朝鮮國漢武帝開置郡樂音洛浪音狼乘桴

芳蕪切馬融曰桴編竹闕關上苦規切下容寒塽克角切說文山

平混漾上胡廣切下餘之難乃旦切賁育上博昆切下余六切孟流

腫之隴切洿染洿注胡切染而珍瑁莫報切閒隙居莧切隔也隙所

覺古孝切沓渚沓達荅切水名漢遼東郡有沓氏邑顏盤互上蒲

下胡故切猶舍近舍音捨尉他徒何切南海尉任囂病且死召南

他爲南越王本南元菟同都切故句驪胡國漢武帝開置自漢疽

創上七余切癰疽也句麗上古侯切下音離按本傳云東夷舊語

其國在遼東之東千里與朝鮮滅貊沃沮相接給言也通作詒皂衣皂昨早切隸也所衣

鴟雞何葛切隱處昌據切六安古國舉陶後漢武帝別為六床降

見魏紀三蠢動蠢尺尹切稱職稱去聲邸閣與禮切在漢沮縣沮水傍

以閭爲道○二年五丈原在扶風郿縣塹七豔切居巢湖巢祖了切漢

居巢侯國廣志曰有二大湖巢湖在縣東南入三國屬吳沔口水經云夏水冬竭夏流故曰夏

水自江陵縣過華容縣又東至雲杜縣入河謂之隋行隊上莠剛

口自階口下沔水過夏口會于江所謂沔口卽此

要伊消切遮比至比毗至韓扁補典邏郎佐切葑豆方用切菰根

田張拓張張吾軍之張拓挑戰上徒了切挑戰謂巾幘巾首飾也

婦人嗽杜覽切公琰以冉結陳直覲切分部分去籌度達各切憤

憤古對切孫謀孫音遜順也檄卽涉切斷後徒玩切揣楚委切還

解舉蟹切覘儀救豔切攬儀初銜切先其羽檄胡狄切魏武奏事

檄插 **槎山** 鋤加切 **禦延** 偶許切 **試人** 名 **赴難** 難去聲 **贏財** 以成切 **快**

快 於亮切 情 **汶山** 文運切 本冉駹國 漢武帝 **巴丘** 漢長沙下雋縣地吳始曰巴丘

魯肅嘗守此有 **永安** 漢魚復縣屬巴郡公孫述於此築城號 **幽邃**

湘山即君山 **深遠也** **逋亡** 奔模切 **抵突** 從穴中出為突 **獫狁** 上于元切 或作猿

旋窟藏 才浪切 物所畜也 **蠶** 敷容切 說文曰 **羈** 居宜切 馬絡頭

魏紀五

通鑑卷七十三

起旃蒙單闕盡強圉大荒落即乙卯至丁巳凡三年

烈祖明皇帝中之下。青龍三年甄后側鄰切 **狷狹** 上吉掾切 有

侯夾切 **從容** 從七恭切 從 **從行** 從才用切 **咤** 陟駕切 **慰省** 所景切

恨望 怨也 **落度** 度徒鶴切 猶落 **許昌宮** 漢魏文長社邑獻帝都

明帝又於 **總章觀** 謂之闕於上觀望 **傳舍** 傳義謂馳傳者如今之

過所解 **壞** 音怪毀 **嬪嬙** 所力切 女字也 亦音嬙 **淑媛** 上神六切

象天單于然公孫淵帝大計切祗出萬物者也

方誘鮮卑假以此號禘祭也首陳伉切以徇辭峻切鍾簠其舉

斬下魚廢降首舒救切有咎自陳切上他各切下徒何隅子侯切

文鍾鼓之拊也飾爲猛獸之足橐佗切匈奴奇獸名

於下故從虎從異眞通作虞儻石都濫切應劭曰齊人名一小器爲儻晉灼曰儲陳如

廝役也切儻石都濫切應劭曰齊人名一小器爲儻晉灼曰儲陳如

也或將吏將去奉祿切俸秩參少上倉含切覲音狸鼠上陵之切

似茵蔯欲切禱藉也緣飾衣純也帑藏下才浪切物所蓄也

餐千安糜費下忙皮切內之音掖庭巷也後改爲掖庭妻妻如

字下賁貫上敵德切從人求物橫與戶孟切不順爲墟丘於切丘

基時也或作峙畫地麥切界也又胡啖徒濫切舉下研覈上倪堅

也下下革切四隩土可居也中器當也切覈實也

魏紀六

通鑑卷七十四

起著雍敦牂盡旃蒙赤奮若即戊午至乙丑凡八年